



Milre
Milre systek Co.,Ltd.



- Conservez cet ensemble dans un endroit sec à l'abri de l'humidité.
- Utilisez cet ensemble sous une température naturelle normale.
- Protégez l'ensemble contre les chocs ou chutes.
- N'utilisez pas de produits chimiques ou solvants pour le nettoyage.

SOHACP429CH VERRU
4xAA 1,5V
Alcalines
MADE IN PRC
DOS : 375
ELECTRIS F-59117

SOHACP571DW VERRU
4xAA 1,5V
Alcalines
MADE IN PRC
DOS : 375
ELECTRIS F-59117

www.electris-boutique.fr



INFORMATION UTILISATEURS APPLICABLE DANS LES PAYS DE L'UNION EUROPÉENNE
> Ce symbole figurant sur le produit ou son emballage signifie que votre équipement électrique et électronique doit être mis au rebut séparément de vos déchets ménagers lorsqu'il a atteint la fin de sa durée de vie. Il existe des systèmes de collecte séparée pour le recyclage dans l'U.E. Pour plus d'informations, veuillez prendre contact avec les autorités locales ou le revendeur auquel vous avez acheté ce produit.
(cf la directive DEEE - Déchets d'équipements électriques et électroniques - août 2005)

Données techniques sujettes à des modifications sans avis préalable !

En vertu de la loi du 11 mars 1957, toute représentation ou reproduction intégrale ou partielle, faite sans le consentement de l'auteur ou de ses ayants droit ou ayant cause est illicite. ELECTRIS® EST LE DISTRIBUTEUR EXCLUSIF DE LA MARQUE MILRE® POUR LA FRANCE.

© Copyright 2011 by Electris 59117 (FRANCE) SIREN : 429 086 291
(VERSION 1.00)

IMPRIMÉ EN FRANCE



**MANUEL UTILISATEUR
VERROUS DIGITAUX**

**A lire attentivement avant toute utilisation
Conservez précieusement cette notice !**



SOHACP429CH
(MI-350D)

SOHACP571DW
(MI-3710D)





GARANTIE

Gardez précieusement cette notice afin de bénéficier de la garantie.

La présente garantie complète les droits des consommateurs résultant de la loi et autres sources de droit et n'affecte pas ces droits. Si pendant la période de garantie l'appareil se révélait être défectueux, les conditions de garantie applicables sont les suivantes:

- 1 L'appareil doit être acheté et utilisé uniquement en France et ce, conformément au mode d'emploi et aux normes de sécurité ou normes techniques appliquées en France.
 - 2 Pour l'application de la garantie, nous vous demandons de joindre une copie de votre facture d'achat à votre appareil lors du renvoi chez votre revendeur ELECTRIS Ltd.
 - 3 La garantie ne s'appliquera pas aux dommages causés dans les cas ci-dessous:
 - a) mauvaise utilisation, mauvaise installation, pièces d'usure normale, mauvais entretien.
 - b) intervention de personne non qualifiée et non reconnue par ELECTRIS Ltd.
 - c) incidents dus à un agent extérieur: incendie, foudre, inondation, humidité etc.
 - d) installation, adaptation ou modification incorrectes de l'appareil ou non conformes aux normes techniques et/ou de sécurité françaises.
 - e) incident intervenant pendant le transport. Dans ces cas, la remise en état sera à la charge de l'utilisateur.
 - 4 Si, à tout moment de la période de garantie, une pièce détachée de l'appareil est remplacée par une autre non fournie ni autorisée par ELECTRIS Ltd, ni d'une qualité de sécurité et de performance convenable pour l'appareil ou si l'appareil est réparé par une personne non qualifiée et non reconnue par ELECTRIS Ltd, nous nous réservons le droit d'arrêter cette garantie immédiatement sans notification préalable.
 - 5 La garantie donne droit à l'échange des pièces reconnues défectueuses par nos services techniques ou toute personne accréditée par ELECTRIS Ltd ainsi qu'à la prestation de la main d'oeuvre nécessaire. Aucune indemnité ne pourra être demandée pour préjudice consécutif à l'immobilisation de l'appareil en cas de réparation. Le matériel voyagera aux risques et périls de l'utilisateur.
 - 6 Cette garantie ne pourra s'appliquer aux piles, batteries Cadmium-Nickel ou Nickel-Hydrures et autres composants à durée de vie limitée.
 - 7 Notre décision est définitive en ce qui concerne l'application de la garantie. Tout produit ou pièce détachée défectueuse qui a été remplacée dans le cadre de la garantie devient notre propriété.
 - 8 La durée de la garantie contractuelle applicable sur ce produit est de 24 mois.
- Prrière de garder cette notice d'utilisation avec votre facture.



Pour ELECTRIS (signature autorisée)



Annexes

Notice pour les modèles
SOHACP429CH et SOHACP571DW

AVERTISSEMENTS

1) CHANGEMENT DU CODE SECRET

Dès l'installation du verrou, choisissez un code personnel et prenez garde à le garder secret.

NE PERDEZ JAMAIS VOTRE CODE SECRET.

2) TENIR HORS DE PORTE DE TOUT LIQUIDE

Le produit n'est pas étanche, il sera inutilisable si de l'eau s'infiltré à l'intérieur. Gardez-le dans un endroit sec et essuyez les moindres traces d'humidité.

3) NE PAS DESASSEMBLER L'APPAREIL OU TENTER DE LE REPARER SOIT MÊME.

La structure interne du verrou est complexe. Contactez un service après vente qualifié pour toute intervention sur votre appareil.

4) INSTALLATION

Si vous avez un doute sur l'installation, faites-la faire par un serrurier.

5) CHANGEZ RÉGULIÈREMENT DE CODE SECRET

Pour plus de sécurité, pensez à modifier votre code de temps en temps.

6) NE PAS INSTALLER EN EXTÉRIEUR

Le système n'étant pas étanche, il est inadapté à une installation extérieure dans laquelle il recevrait la pluie.





Défauts d'utilisation



SOMMAIRE

Problème	Solution	Page
Aucun bouton ne répond	Les piles sont déchargées, il faut les remplacer. Si vous ne pouvez pas accéder au module intérieur à ce moment, utilisez une pile carrée 9V de secours.	29
La lampe clignote / émet un signal sonore lorsque l'on appuie sur un bouton.	Les piles sont faibles, il faudra bientôt les remplacer (sous 10 jours).	29
Le verrou ne fonctionne pas avec des piles neuves.	Les piles sont mal positionnées, vérifiez les connexions.	29
La durée de vie des piles est anormalement courte.	Vérifiez que vous utilisez le bon type de pile. Type "AA" (LR06) alcalines	29
La porte ne se verrouille pas automatiquement à la fermeture.	Vérifiez si vous êtes en mode manuel ou automatique.	26
Le verrou est bloqué et empêche la porte de se fermer.	Le détecteur est resté bloqué, rentrez manuellement le pêne par le bouton rotatif.	26
La porte se re-verrouille à chaque entrée du code secret.	Si rien ne passe dans les secondes qui suivent la composition du code secret, le verrou se referme automatiquement.	22/27
Après plusieurs mauvais codes composés, une alarme se déclenche et le verrou devient inactif.	Le verrou se bloque après 5 mauvais essais composés, attendez une minute avant de réessayer.	22
Le bouton d'ouverture déclenche un signal mais la porte ne s'ouvre pas.	Vous êtes en mode double-verrouillage. Ôtez cette fonction avant de réessayer.	24
Après composition du bon code secret, le verrou sonne l'alarme mais ne s'ouvre pas.	Le verrou est en mode "suspendu". Ôtez cette fonction avant de réessayer.	27
La porte s'ouvre avec le code secret "1 2 3 4".	Ce code est le code d'origine du verrou. Changez en.	20
Un son se fait entendre à l'entrée du bon code secret plus de résultat.	Le code secret a été modifié, assurez-vous de posséder le bon	20
L'alarme se déclenche lorsque l'on appuie sur "10Key" ou "R/C".	Vous êtes en mode double-verrouillage.	24
Le système fonctionne mais aucun son ne se fait entendre.	Vous êtes en mode "Mute" Ôtez cette fonction avant de réessayer.	22

PRÉSENTATION :

- Avant Usage 4
- Caractéristiques & Fonctions 5
- Caractéristiques techniques 6
- Composition 7
- Présentation du module avant 8
- Présentation du module arrière 9
- Croquis détaillé..... 10 - 11

MONTAGE DU VERROU :

- Sens du gabarit 12
- Repérage & tracés 13
- Utilisation du gabarit 14
- Montage et fixation 15 à 19

PROGRAMMATION :

- Programmation rapide de base 20
- Programmation de la ou des clés numérique 21
- Fonctions Mute & verrouillage extérieur 22
- Fonction alarme 22
- Système détection incendie 23
- Verrouillage automatique..... 23
- Re-verrouillage automatique..... 23
- Fonction double verrouillage intérieur 24
- Clavier lumineux 25
- Réglage du volume sonore 25
- Verrouillage depuis l'intérieur (système électronique) 26
- Verrouillage depuis l'intérieur (système manuel) 26
- Choix du mode de verrouillage 26
- Fonction spéciale "1 touche" 27
- Contrôle du niveau des piles 28

ANNEXES

- Remplacement des piles 29
- Alimentation externe d'urgence 29
- Défauts d'utilisation 30
- Avertissement..... 31

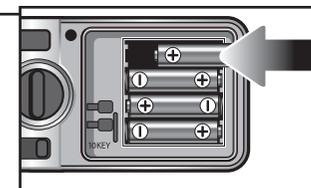
**AVANT USAGE****Programmation****PRÉCAUTIONS D'EMPLOI**

- Ne pas désassembler l'appareil, risques d'endommagement. Toute intervention sur le produit doit être faite par une personne agréée ou un service après vente qualifié.
- Tenir l'appareil éloigné de toute source de chaleur.
- Ne pas immerger.
- Gardez le verrou à l'abri de tout liquide. Si l'appareil se mouille, essuyez soigneusement les différentes parties avec un chiffon doux (jusque dans le compartiment des piles si nécessaire). En cas d'arrosage trop important, ôtez les piles et faites examiner le verrou par un service après vente qualifié.
- Si de la fumée s'échappe de l'appareil, enlevez immédiatement les piles. Si vous n'intervenez pas, le produit peut rapidement devenir inutilisable.
- Tous les 6 mois environ, vérifiez l'état des piles ainsi que la propreté des connecteurs. Il peut arriver qu'une pile "coule". Nettoyer alors le compartiment et remplacer la pile défectueuse par une nouvelle de même type (AA-R6). Évitez tout contact avec le liquide provenant des piles et rincez-vous les mains au savon après avoir effectué cette opération.
- Ne pas nettoyer l'appareil avec des produits inflammables tels que l'alcool ou le benzène. Cela peut endommager sévèrement le matériel ou causer un incendie.
- Ne pas faire entrer en contact les connecteurs des piles avec un objet métallique (tel que des clés par exemple). Risques de surchauffes et d'explosion.
- Ne pas tenter de fermer la porte lorsque le pêne est sorti. Risque d'endommagements.
- Utiliser uniquement des piles de bonnes qualités. Ne pas mélanger une pile neuve avec une ancienne. Lors de l'installation, vérifiez avec attention la polarité (+/-).

17 / Remplacement des piles

Lorsque le voyant "opération" clignote, les piles doivent être remplacées.

Procédez à leur remplacement en utilisant 4 piles de type "AA" (LR06) de qualité (alcalines)

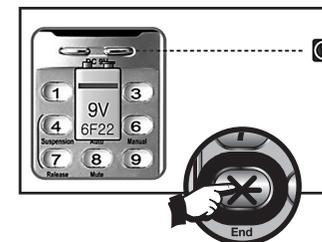
**Note :**

- Respectez la polarité des piles lors de leur remplacement.

18 / Alimentation extérieure en cas d'urgence

Placez une pile pression 9V sur les connecteurs situés au dessus du clavier digital. La polarité n'a pas d'importance.

Pendant le positionnement, appuyez sur la touche * (étoile). Entrez votre code secret et appuyez à nouveau sur * (étoile) pour terminer.

**Note :**

- Utilisez uniquement des piles Alcaline de qualité type "AA" (LR06).
- Toujours remplacer le jeu complet de piles. Mélanger des piles neuves et anciennes réduit considérablement la durée de vie des piles.
- Les piles peuvent couler. Vérifiez régulièrement leur bon état. En cas de doute, remplacez-les immédiatement.
- Ne laissez aucun liquide couler sur le verrou. Si une pile coule, nettoyez immédiatement les traces avec soins puis lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon.
- Utilisez une pile carrée 9V type 6F22 en cas d'urgence uniquement si les piles sont totalement déchargées et que le verrou ne répond plus.



16 / Contrôle du niveau des piles



Ouvrez le clapet coulissant.



Appuyez sur la touche 1

NOTE : Si le clavier est allumé lorsque vous ouvrez le clapet, appuyez sur la touche *.



voyant "opération"		
couleur verte		les piles sont bonnes
couleur orange clignotante		les piles sont faibles à remplacer dans les 10 jours
couleur rouge clignotante		les piles sont déchargées à remplacer immédiatement

Note :

- Respectez la polarité des piles lors de leur remplacement.
- La durée de vie des piles est approximativement de 10/12 mois pour une utilisation d'environ 30 fois par jour.
- Ces indications varient suivant les conditions et fréquences d'utilisation

Système de verrouillage à 2 voies



Possibilité d'utiliser soit le clavier ou soit la clé numérique. Utile pour les enfants & personnes âgées.

Fonction "MUTE"



Permet une utilisation totalement silencieuse du verrou.

Contrôle du son



Le volume sonore peut-être contrôlé sur 8 différents niveaux

Clapet mobile coulissant



Il permet la protection du clavier de codage.

Clés numériques



Vous pouvez programmer jusqu'à 20 clés numériques. Livré avec 4 clés, des jeux de 4 clés complémentaires sont disponibles sous la références :
> SOHACP109DK pour les verrous SOHACP571DW
> SOHACP110ME pour les verrous SOHACP429CH

Codes secrets multiples



Vous pouvez enregistrer jusqu'à 8 codes secrets différents. Idéal pour les membres de la famille ou des employés de maison

Clavier lumineux à rétro-éclairage



Dès l'ouverture du clapet coulissant, toutes les touches sont rétro-éclairées.

Alarme répressive



Déclenchement d'une alarme sonore en cas de violation physique du verrou. Un capteur spécial intégré détecte toute tentative de violation du verrou.

Verrouillage interne



Possibilité de fermer manuellement le verrou de l'intérieur de la pièce. Dans ce cas, il est impossible d'ouvrir la porte depuis l'extérieur.

Double système de sécurité incendie



Si le verrou détecte une température excessive (55°C), le verrou déclenche une alarme et la libération du double système de verrouillage. Les composants internes de ces verrous sont prévus "haute température".

Vérouillage automatique/manuel



En mode automatique, dès la fermeture, le verrou s'actionne automatiquement. Si les visites sont fréquentes, vous pouvez passer en mode manuel. La porte se verrouille de l'extérieur. Le choix est laissé à l'utilisateur

Reverrouillage automatique



Lorsque la porte est fermée, elle se reverrouille d'elle-même en 7 sec.

Confort d'utilisation 1 touche



Une fonction sécurisée pour avertir en permanence d'une utilisation frauduleuse.

Affichage multicolore



Un affichage 8 couleurs permettant un confort d'utilisation

Un système de sécurité renforcé



Lorsque le code de sécurité est oublié ou les clés perdues, l'enregistrement d'un nouveau code secret ou l'enregistrement d'une clé va automatiquement annuler l'enregistrement précédent.

Indication de l'état des piles



3 niveaux sont disponibles pour vous indiquer le niveau des piles. Une alarme sonore et un voyant vous indiquent cet état.

Fonction suspension du verrou



Vous pouvez désactiver votre verrou momentanément.



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES ET COMPOSITION



Programmation

Notice pour les modèles SOHACP429CH et SOHACP571DW

DESCRIPTION	CP429CH - (MI-350D)	CP571DW - (MI-3710D)	
Dimensions	Module avant	159 x 66 x 34 mm / 370g	173 x 72 x 33 mm / 555g
	Module arrière	93 x 154 x 37 mm / 380g	93 x 154 x 37 mm / 380g
	Fermeir	139 x 30 x 28 mm / 100g	139 x 30 x 28 mm / 100g
	Clé numérique	43 x 13 x 8 mm / 4g	43 x 13 x 8 mm / 4g
Matériaux	Module avant	Aluminium alloy	Aluminium alloy
	Module arrière	Aluminium alloy	Aluminium alloy
	Clavier	Acrylique	Acrylique
	Compartiment piles	ABS	ABS
	Fermeir	Pêne Acier Chromé	Pêne Acier Chromé
Distances à respecter	89 mm	Entre le cadre de porte et le trou principal du verrou	89 mm
	61 mm	Entre trou principal et la limite de la porte	61 mm
Finitions	Chrome platine et revêtement métallique		
Couleur	Argent		
Épaisseur de portes	40 mm - 50 mm (Non compatible avec des surfaces vitrées)		
Poignée	gauche ou droite		
Alimentation	6V(piles alcalines) 4 x 1,5V (AA "LR6")		
Alimentation extérieure	9V (6LF22) Alcaline		
Durée de vie des piles	10 à 12 mois environ* (pour un usage de 30 fois par jour en moyenne)		
Test de fonctionnement (piles utilisées pour le test étaient complètement chargées)			
Test sous haute température	fonctionne jusque 55°C		
Test sous basse température	fonctionne jusque -20°C		
Test d'étanchéité	fonctionne entre 60°C ± 2°C		
ESD	Module avant	± 30 KV	± 30 KV
	Module arrière	± 15 KV	± 15 KV

* Le temps de vie des piles est basé sur des tests faits en usine dans des conditions spécifiques. Un environnement différent peut entraîner une modification de cette durée de vie.

15 / Pour suspendre ou activer la fonction 1 touche

• 1) ACTIVATION / SUSPENSION EN UTILISANT LE CLAVIER PAR CODE SECRET



Appuyez sur la touche #



Composez votre code secret



Appuyez sur la touche #



Touche 4 pour le mode suspension



Touche 7 pour libérer le mode suspension

• 2) ACTIVATION / SUSPENSION EN UTILISANT LA CLÉ NUMÉRIQUE



Appuyez sur la touche #



Présentez votre clé numérique



Appuyez sur la touche #



Touche 4 pour le mode suspension



Touche 7 pour libérer le mode suspension

Note : qu'est ce que le confort d'utilisation 1 touche ?

- La fonction "Confort d'Utilisation 1 touche" vise à prévenir l'accès non autorisé en déverrouillant le système de l'extérieur.
- Lorsque vous activez la fonction "1 touche" alors que le système est réglé sur le mode de suspension, une alarme sonore indique que le système est réglé sur un mode de suspension.
- Lorsque la porte est fermée alors que le système est déverrouillé, la porte sera automatiquement verrouillée lorsque le système est réglé sur le mode de suspension.
- Le Mode de suspension sera automatiquement désactivé lorsque la porte est déverrouillée en utilisant un code secret ou une clé numérique.



13 / Verrouillage depuis l'intérieur

a) Méthode électronique

Appuyez sur le bouton situé juste au dessus du loquet...



b) Méthode mécanique

... Vous pouvez aussi verrouiller la porte en faisant pivoter le loquet arrondi vers l'horizontal.



14 / Choix du mode de verrouillage (Manuel ou automatique)

• 1) CHANGEMENT DE MODE EN UTILISANT LE CLAVIER PAR CODE SECRET



Appuyez sur la touche #



Composez votre code secret



Appuyez sur la touche #



Touche 5 pour fermeture automatique



Touche 6 pour fermeture manuelle

• 2) CHANGEMENT DE MODE EN UTILISANT LA CLÉ NUMÉRIQUE



Appuyez sur la touche #



Présentez votre clé numérique



Appuyez sur la touche #



Touche 5 pour fermeture automatique

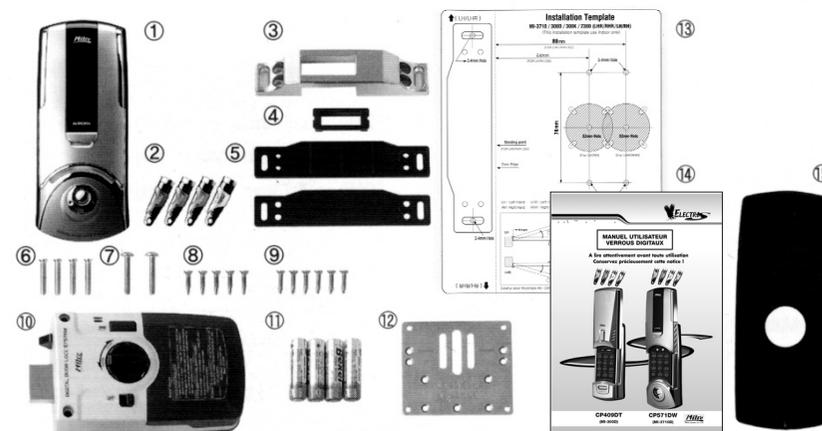


Touche 6 pour fermeture manuelle

Note :

- En mode automatique, le verrou s'actionne dès que la porte est fermée.
- Avec ce mode, s'assurer d'avoir le code secret d'ouverture à disposition.
- En mode manuel, c'est l'utilisateur qui décide ou non d'actionner le verrou.

Composition



- | | |
|----|--|
| 1 | Bloc avant module de commande |
| 2 | Jeu de 4 clés numériques |
| 3 | Gâche universelle |
| 4 | Gabarit plastique de la gâche |
| 5 | Câles de rattrapage de gâche (x2) |
| 6 | Vis (5x29mm) de fixation du bloc arrière (x 4) |
| 7 | Vis (5x30mm) de fixation du bloc avant (x 2) |
| 8 | Vis (4x19mm) de fixation de la plaque (x 5) |
| 9 | Vis (4x19mm) de fixation des câles (x 6) |
| 10 | Module arrière mécanisme électrique |
| 11 | Piles ("AA", "LR6") (x4) |
| 12 | Plaque de pose |
| 13 | Gabarit |
| 14 | Manuel utilisateur |
| 15 | Plaque de protection caoutchouc module de commande |

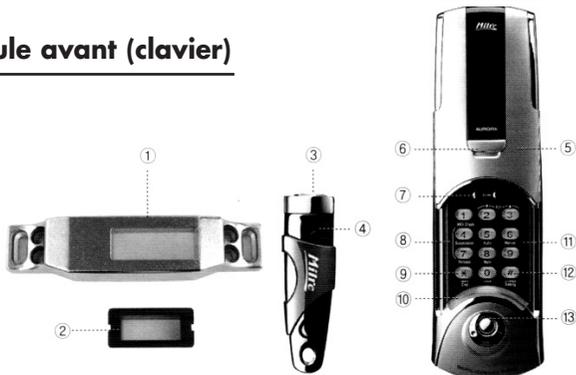


PRÉSENTATION



Programmation

Module avant (clavier)



Description	Fonction
1 Gâche universelle	Garde la porte fermée
2 Câble Gabarit gâche	Nécessaire à l'installation des câbles du verrou
3 Tête electrode de la clé	A présenter devant le détecteur de clé (13)
4 Voyant interne de la clé	S'allume dès la présence devant le détecteur
5 Clapet coulissant	Protège le clavier et actionne des fonctions
6 Bouton "Mute" (fermeture manuelle depuis l'extérieur)	Permet une utilisation silencieuse du verrou ou une fermeture manuelle depuis l'extérieur
7 Alimentation externe (en cas d'urgence)	En cas de décharge complète des piles, possibilité de brancher le système à une pile 9V (6F22). La polarité n'a à ce moment pas d'importance.
8 Affichage "Backlight"	Permet une lecture aisée des touches
9 Bouton étoile	Utile pour ouvrir la porte avec code secret
10 Voyant "opération"	Indique suivant sa couleur un état du verrou
11 Clavier 10 touches	Est utilisé pour composer les codes
12 Bouton dièse	Utile pour changer les fonctions de l'appareil
13 Détecteur de clé numérique	Sur présentation de la clé numérique, ce détecteur contrôle la clé et permet l'ouverture.



11 / Clavier lumineux



Pour allumer le clavier, ouvrez le clapet ou appuyez sur la touche *



Note :

- Le temps d'éclairage du clavier est de 10 secondes.



12 / Réglage du volume sonore

1) RÉGLAGE DU VOLUME SONORE EN UTILISANT LE CLAVIER PAR CODE SECRET



Appuyez sur la touche #



Composez votre code



Appuyez sur la touche #



Touche 2 pour diminuer le volume



Touche 3 pour augmenter le volume

2) RÉGLAGE DU VOLUME SONORE EN UTILISANT LA CLÉ NUMÉRIQUE



Appuyez sur la touche #



Présentez votre clé numérique



Appuyez sur la touche #



Touche 2 pour diminuer le volume



Touche 3 pour augmenter le volume

Note : 8 niveaux différents

- MUET - rouge / orange / jaune / vert / bleu foncé / bleu ciel / violet / blanc - MAXIMUM



voyant "opération"



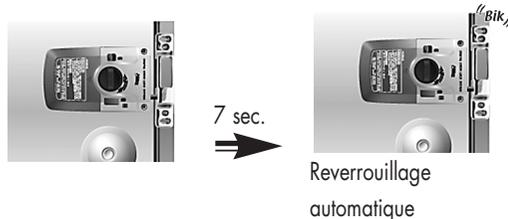
8 / Fonction de verrouillage automatique

En mode automatique, cette fonction verrouille la porte dès sa fermeture. Lire le chapitre 13 pour comprendre la mise en place du mode automatique.



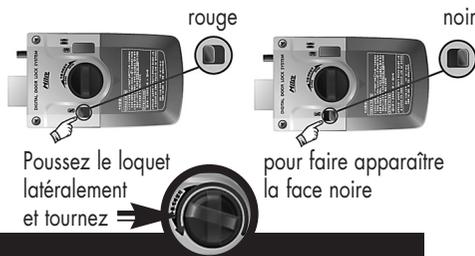
9 / Fonction de reverrouillage

La porte se reverrouille automatiquement si aucune activité n'est décelée dans les 7 secondes qui suivent le déverrouillage.



10 / Fonction de double verrouillage (depuis l'intérieur)

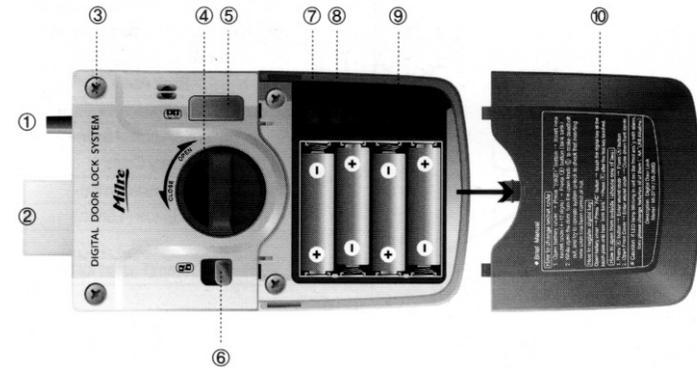
Le double verrouillage permet une sécurité encore plus grande. Il s'effectue par la poussée latérale du loquet indiqué sur le schéma ci-contre et la rotation du loquet arrondi.



Note :

- Même en mode manuel, le verrou se reverrouille automatiquement si aucune activité n'est décelée dans les 7 secondes qui suivent l'ouverture.
- Le double verrouillage empêche une ouverture totale de la porte avec code secret.
- Le système de double-verrouillage est indiqué par une fenêtre rouge au niveau du petit loquet.
- L'activation est signalée par un "bip" sonore.
- Le double verrouillage n'empêche pas l'ouverture du verrou par le loquet manuel.

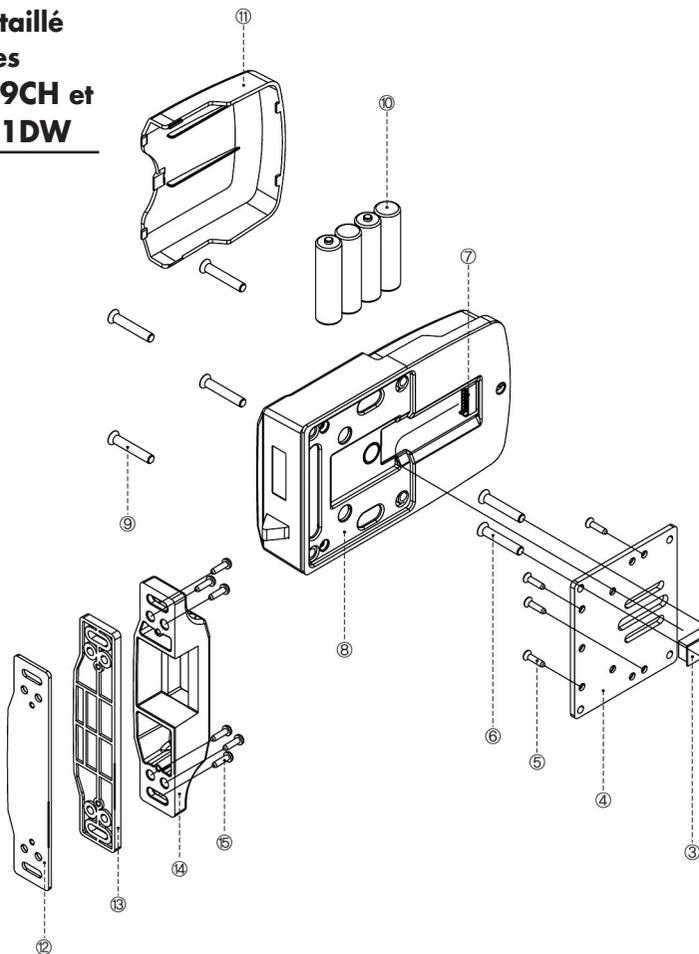
Module arrière (mécanisme)



	Description	Fonction
1	Détecteur / Palpeur	Repère la position de la porte (ouverte ou fermée) et actionne le verrou en conséquence
2	Pêne acier chrome	assure le verrouillage de la porte
3	Vis de Fixation (4pièces)	Permettent la fixation du mécanisme sur la plaque de pose métallique.
4	Verrouillage manuel	Fermeture de la porte par le loquet
5	Bouton de fermeture	Bouton de verrouillage électrique
6	Double verrouillage	Double protection, ce verrouillage empêche la porte d'être ouverte de l'extérieur.
7	Bouton "10Key"	Bouton de programmation des modes de fonctionnement
8	Bouton "R/C"	Bouton permettant la programmation des clés numériques
9	Piles (4 pièces)	Type AA "LR6" 1,5 Volt
10	Couvercle de piles	Appuyez dans la direction des flèches pour l'accès aux piles et aux boutons de programmation.

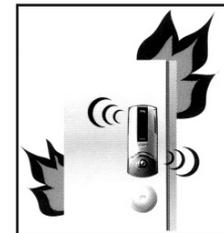


**Schéma détaillé
des modèles
SOHACP429CH et
SOHACP571DW**

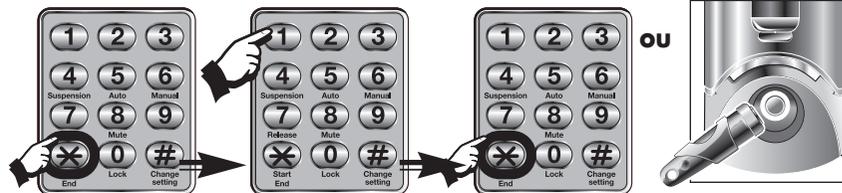


7 / Système de détection incendie

Dans le cadre d'une température excessive, le système interne détecte cette chaleur, déverrouille automatiquement le verrou et déclenche une alarme. Note: les capteurs internes sont déclenchés pour une température avoisinant les 55°C, mais peut-être variable en fonction des conditions environnementales.



Désactivation de l'activation incendie



Appuyez sur la touche *

Composez votre code secret

Appuyez sur la touche * pour terminer

Présentez votre clé devant le détecteur.

Note :

- Si elle n'est pas désactivée, l'alarme sonore dure 2 minutes.
- Après désactivation de l'alarme, le verrou revient automatiquement à ses fonctions normales.



Note :

POUR FERMER LE VERRU DE L'EXTÉRIEUR

IL SUFFIT D'APPUYER SUR LE BOUTON " MUTE " DU CLAPET COULISSANT. SIMPLE & RAPIDE !





4 / Ouverture avec la clé numérique



Présentez votre clé devant le détecteur jusqu'au "Bip".

5 / Ouverture du verrou avec la fonction "MUTE"



• Cette fonction permet de rendre le verrou silencieux



Appuyez sur le bouton d'ouverture du clapet puis 1) présentez la clé numérique devant le détecteur, ou : 2) ouvrez le clapet et entrez votre code secret et la touche * (start) puis, fermez le clapet coulissant.

Note :

• Si la clé numérique n'a pas été programmée, sur présentation de la clé devant le détecteur, le voyant pas au rouge et une alarme se déclenche.

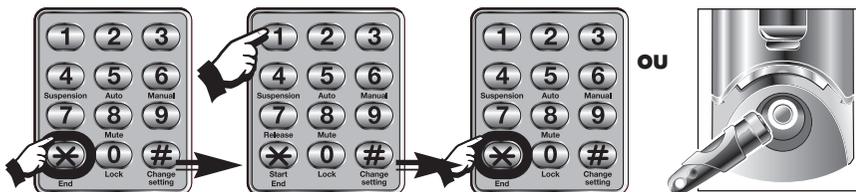


6 / Fonction alarme intrusion

Si une personne tente de forcer la porte sur laquelle est fixé le verrou, une alarme se déclenche dans les 5 secondes.



Désactivation de l'alarme : pour arrêter cette alarme, 1) par le code : appuyez sur la touche "Étoile", composez votre code secret puis validez avec la touche "Étoile". 2) par la clé numérique : présentez la clé devant le détecteur



Appuyez sur la touche *

Composez votre code secret

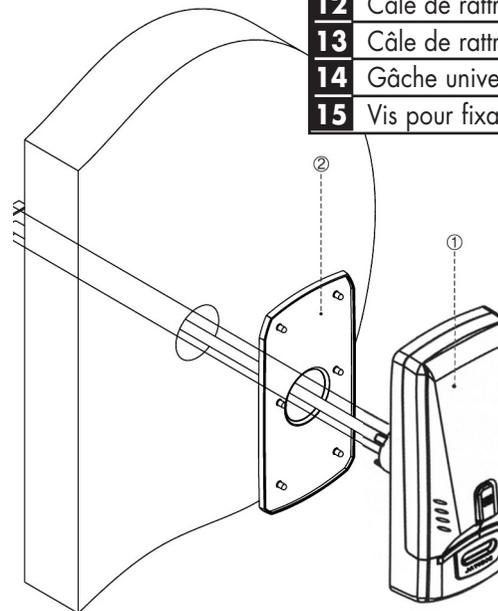
Appuyez sur la touche * pour terminer

Présentez votre clé devant le détecteur.

Note :

• Si elle n'est pas désactivée, l'alarme sonore dure 2 minutes.
• Après désactivation de l'alarme, le verrou revient automatiquement à ses fonctions normales.

1	Module avant
2	Plaque de protection caoutchouc
3	Connecteur du module avant
4	Plaque de pose métallique
5	Vis pour fixation plaque métallique (4x19mm)
6	2 Vis pour fixation module avant (5x30mm)
7	Connecteur câble du module arrière
8	Module arrière
9	4 Vis pour fixation module arrière (5x29mm)
10	4 piles alcaline (AA) LRO6
11	Couvercle de piles
12	Câble de rattrapage (2mm)
13	Câble de rattrapage (4mm)
14	Gâche universelle
15	Vis pour fixation des câbles/Gâche (4x19mm)





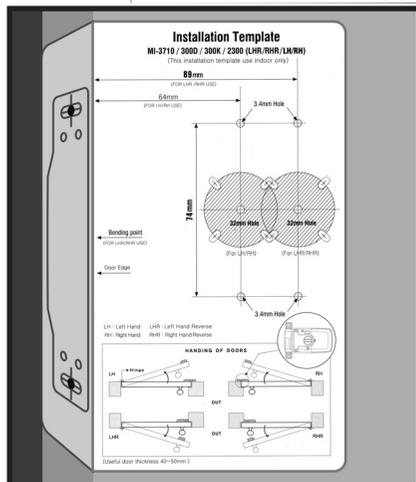
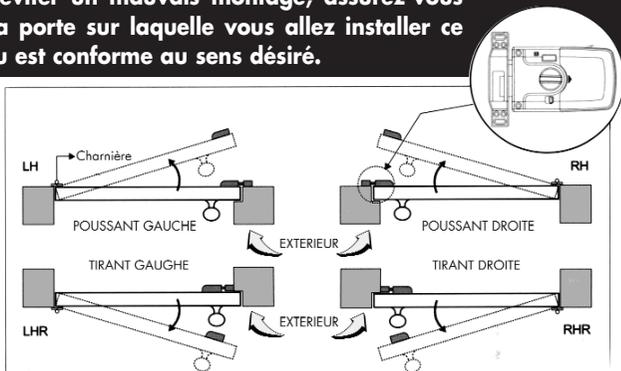
Cette instruction est basée pour le montage sur une porte dont l'ouverture est Tirant Gauche (LHR).

Les montages possibles sont :

LH = PG = Poussant Gauche LHR = TG = Tirant Gauche

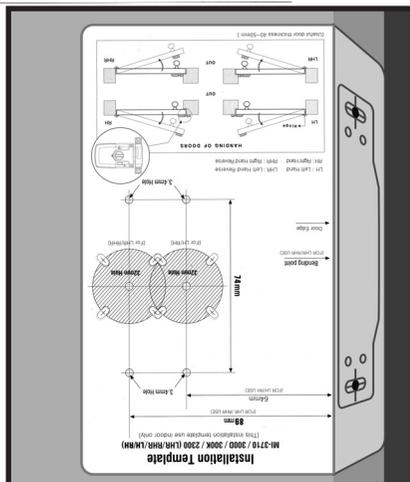
RH = PD = Poussant Droite RHR = TD = Tirant Droite

⚠ Pour éviter un mauvais montage, assurez-vous que la porte sur laquelle vous allez installer ce verrou est conforme au sens désiré.



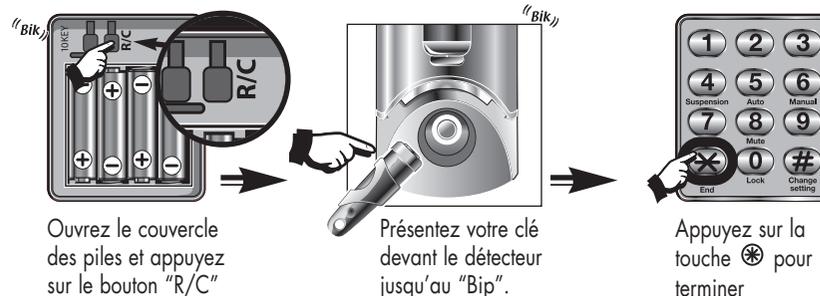
12

MONTAGE LH / LHR

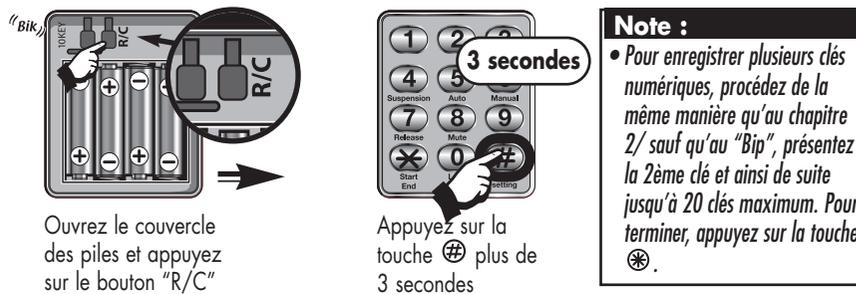


MONTAGE RH / RHR

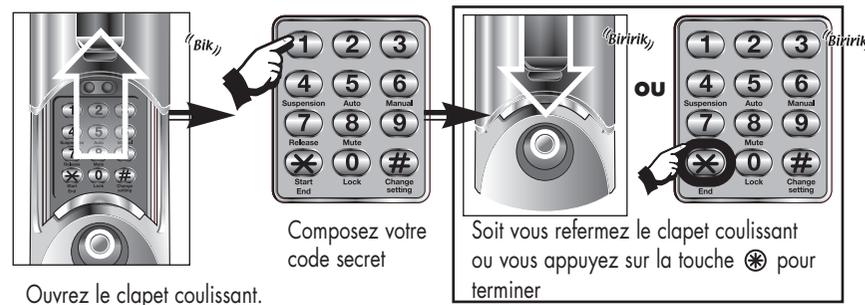
2 / Enregistrement de ou des clés numériques



1.2 / Suppression du ou des clés numériques



3 / Ouverture en utilisant votre code secret

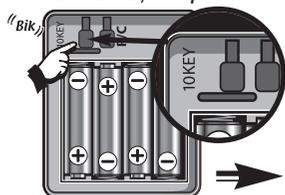




Ces premières pages vous informent sur la programmation rapide de votre verrou. Les pages suivantes sont destinées aux applications spéciales.

1 / Enregistrement et modification du code secret

• à ce niveau, vous pouvez créer votre propre code secret (de 4 à 12 chiffres).



Ouvrez le couvercle des piles et appuyez sur le bouton "10Key"

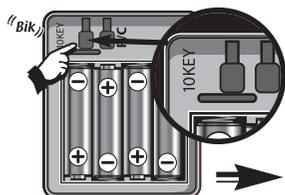


Composez votre propre code secret (de 4 à 12 chiffres.)



Appuyez sur la touche * 2 fois pour terminer

1.2 / Suppression du ou des codes secrets



Ouvrez le couvercle des piles et appuyez sur le bouton "10Key"



Appuyez sur la touche # plus de 3 secondes

Note :

• Pour enregistrer plusieurs codes secrets, appuyez sur la touche "10Key", entrez le 1er code puis appuyez sur la touche * (start) entrez le 2ème code et appuyez à nouveau sur * (start). Vous pouvez entrer jusqu'à 8 codes différents. Pour terminer, appuyez 2 fois sur *.

Note : LE CODE SECRET D'ORIGINE USINE EST : 1 2 3 4

- L'entrée d'un nouveau code secret entraîne systématiquement l'effacement de l'ancien.
- Le code secret doit avoir une longueur comprise entre 4 et 12 chiffres.
- Dans cette phase de programmation, vous n'avez que 10 secondes maximum entre chaque fonction !

1/ Repérages

- le verrou doit être installé au minimum à 20 cm au dessus de la poignée (nous conseillons une hauteur au sol de 1,50 à 1,55 mètre)
- A l'aide d'une règle, repérez précisément sur la porte le point de position horizontale.
- A partir de ce point central, tracez une ligne horizontale

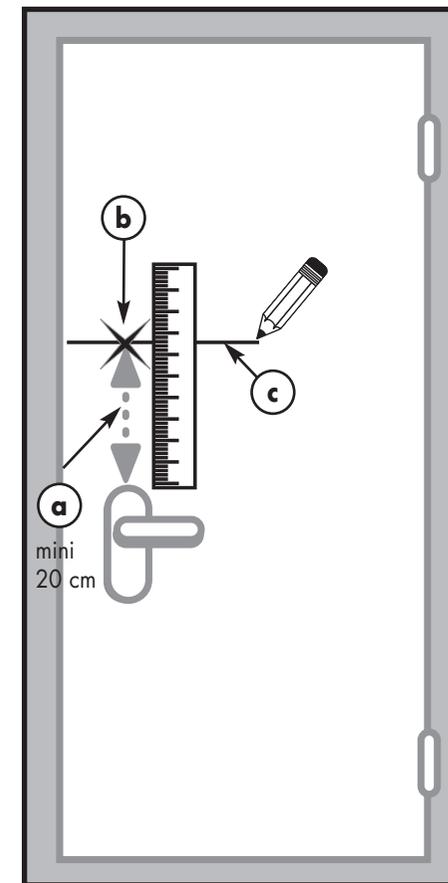
ATTENTION :

cette ligne horizontale doit absolument respecter un angle de 90° par rapport au cadre de la porte.

Position de la gâche pour porte LHR/RHR



Position de la gâche pour porte LH/RH



ATTENTION : PAGE 12 - LE GABARIT

Le gabarit livré avec votre verrou est prévu pour tout type de porte (voir les différentes possibilités en page 12). La gâche peut recevoir le pêne longitudinalement (LH/RH) ou directement de face (LHR/RHR)



MONTAGE DU VERROU



MONTAGE DE LA GÂCHE

Notice pour les modèles
SOHACP429CH et SOHACP571DW

2/ Explicatif sur le Gabarit Munissez-vous du gabarit.

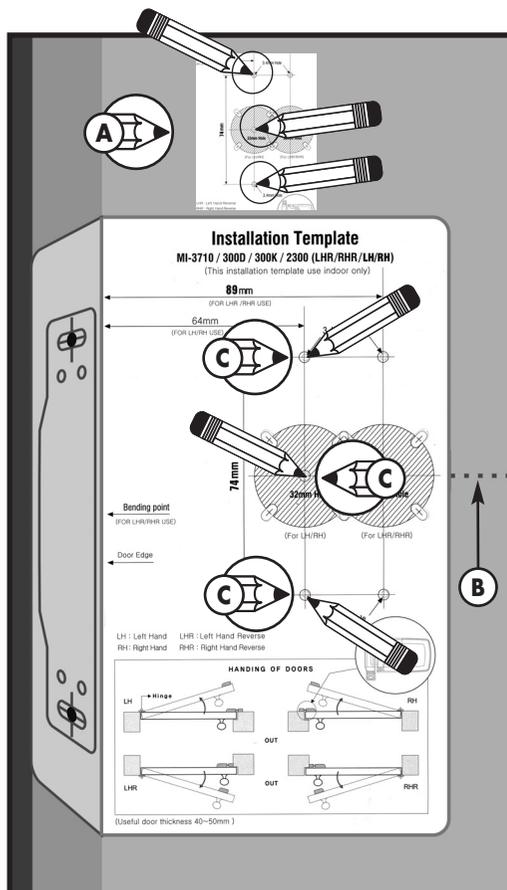
⚠ Avant de commencer l'installation

positionnez le gabarit suivant le type de montage (voir page 12)

- Déterminez si vous utilisez le gabarit pour un montage LH/RH (64 mm du bord) ou LHR/RHR (89mm du bord). Dégagez les pré-découpes du gabarit au niveau du trou central de 32mm et des 2 trous indiqués "3.4mm Hole" avec un crayon.
- Utilisez ce gabarit en plaçant le trou central de 32mm dans l'axe horizontal que vous aviez préalablement marqué (point B).
- Faites le marquage central de 32mm ainsi que les 2 marquages "3.4mm Hole".

Ce marquage en utilisant le gabarit est fait côté intérieur (mécanisme) !

Les positionnements du trou de 32mm et de la fixation de la plaque sont maintenant indiqués.



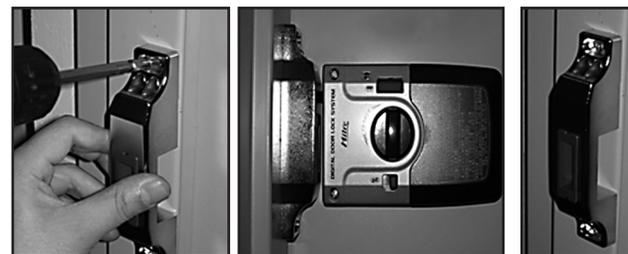
B = Tracé faits à l'étape 1 (repérage - page 13)

9 / Montage de la gâche

La gâche étant réversible, elle peut-être montée de différentes manières suivant le sens de la porte.

De même, elle comporte un petit gabarit en plastique qui permet le bon ajustement de la gâche par rapport au module arrière.

Pour ce faire, placez ce gabarit à l'endroit approprié (face avant ou latérale de la gâche), faites une ouverture du verrou  et insérez la gâche/gabarit dans le pêne ouvert. Fermez la porte et vérifiez l'ajustement parfait de la gâche sur le bloc porte. (éventuellement, ajustez la profondeur par des câles (N°12/13 - page 10) fournies avec l'ensemble.



Pointez les 2 ouvertures extérieures et positionnez par 2 vis (N°15 - page 10). Refaites un essai d'ouverture/fermeture du verrou, l'ensemble étant parfaitement ajusté, vous pouvez maintenant fixer définitivement l'ensemble par les 4 vis restantes (N°15 - page 10).

⚠ IMPORTANT :

ENLEVEZ LE GABARIT PLASTIQUE DE LA GACHE, en effet, pour une utilisation journalière, le fait de laisser ce gabarit peut provoquer un blocage mécanique du pêne et détériorer le verrou !



Votre montage étant terminé, vous pouvez procéder à la programmation. Merci





8 / Fixation du module ARRIÈRE

⚠ ATTENTION :

Vérifiez bien au moment de la mise en place du module arrière que le câble de liaison ne gêne pas à la bonne mise en place de ce module

- a. Munissez vous des 4 vis (N°9 - page 10 - vis métal 5x29) et fixez le module arrière.



- b. Insérez les 4 piles AA LR06 dans l'emplacement en vérifiant bien la polarité. Faites un test d'ouverture/fermeture par le bouton  afin de contrôler le bon fonctionnement du verrou.



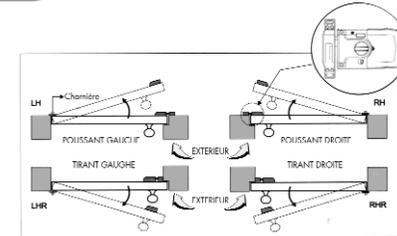
⚠ ATTENTION :

Les photos de ces 2 pages démontrent un montage de la gâche sur une porte type LHR/RHR. Veuillez ne pas tenir compte de l'emplacement final du module arrière sur ces photos si vous utilisez un montage LH/RH.

Dans le cas d'un montage LH/RH, seul le palpeur (pièce 4 - page 9) dépasse de l'ouvrant. (voir page 13)

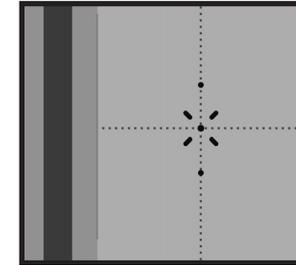
⚠ ATTENTION :

Vérifiez avec la plus grande attention, un mauvais marquage peut empêcher le bon fonctionnement du verrou.



3/ Avant trous (côté mécanisme)

Percez les avant trous côté mécanisme selon votre marquage (C) au diamètre de 2,5 à 3mm sur 10mm pour les repères "3.4mm Hole" et dans l'épaisseur de la porte pour le trou central de 32mm.

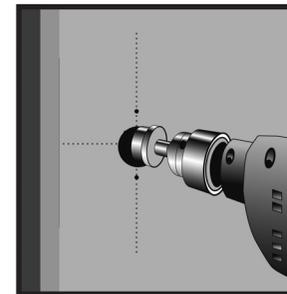


⚠ ATTENTION :

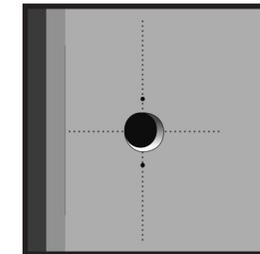
Percez ces avant trous en respectant l'axe horizontal !

4/ Perçage trou 32 mm

Percez le trou de 32mm.



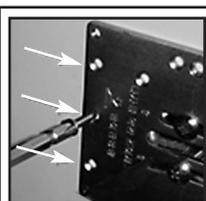
vous obtenez un gabarit percé de 32mm et 2 trous de 2,5 à 3mm.





5 / Fixation de la plaque de pose

- a. Fixez la plaque (côté mécanisme du verrou) en suivant les deux trous de référence et percé en point 3. Utilisez des vis (N°5 - page 10).



Pour renforcer l'installation, vous pouvez ajouter 3 vis (N°5 - page 10) au milieu de chaque arrête de la plaque.

⚠ ATTENTION :

- Ne jamais utiliser d'autres vis que celles fournies avec ce produit et utilisez toutes les vis à votre disposition.

- b. Depuis le côté extérieur de la porte, entrez le câble du module avant dans le trou de 32mm. Positionnez et faites passer le connecteur 16 broches au centre de la plaque.



extérieur



intérieur



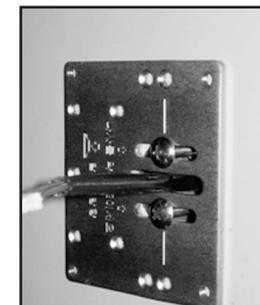
intérieur

⚠ ATTENTION :

Prenez garde à ne pas endommager les câbles pendant cette manœuvre.

6 / Fixation du module AVANT

- a. Munissez vous des 2 vis (N°6 - page 10 - vis métal 5x30) et vissez celles-ci pour maintenir le module avant à la plaque



7 / Connexion du module ARRIÈRE (mécanisme)

- a. Insérez le connecteur 16 broches dans la partie fixe du module arrière en prenant garde de la polarité de connexion. (un repère noir est visible afin d'éviter toute erreur)

